

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 135 (2009)

**Heft:** 7

**Artikel:** Einst und jetzt : die Bettnässerin

**Autor:** Gerlach, Renate

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-603750>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Einst und jetzt

## Die Bettnässerin

RENATE GERLACH

«Dreiundzwanzig! – Ja, dreiundzwanzig Kinder hatte ich in meiner Obhut, und keines davon ist gestrauchelt, keines ist kriminell geworden. Mit den meisten habe ich noch heute Kontakt. Zählt das denn gar nichts mehr?»

Mit zitternder Hand zeigt Maria auf die Wand in der Küche, die mit unzähligen Ansichtskarten dekoriert ist. Karten aus der ganzen Welt, es müssen hundert sein.

«Gibt es denn ein besseres Fähigkeitszeugnis? Ist das nicht mehr wert als dieses beschissene Diplom, das mir offenbar fehlt?»

Ihr Mann sieht von dem Brief auf, den ihm seine Frau empört hingeschmissen hat.

«Das musst du nicht mir erzählen, ich weiß das alles. Du musst das diesem Herrn Bold erzählen, der den Brief geschrieben hat.»

«Worauf du dich verlassen kannst, gleich morgen früh fahre ich zu ihm, und dem erzähle ich mal was über das Wohl der Kinder, das ihm so wichtig ist.»

Und dann steht sie am nächsten Morgen vor der Bürotür S. Bold, bitte eintreten.

Sie tritt ein und ist zuerst einmal irritiert. Am Schreibtisch sitzt eine junge Frau. Natürlich, denkt Maria, das S. vor dem Bold kann ja auch auf eine Frau zutreffen, daran hatte sie nicht gedacht.

«Dreiundzwanzig Pflegekinder», beginnt sie, noch immer sehr aufgebracht, ihren vorbereiteten Monolog. Dann aber stutzt sie und sieht die blonde Frau genauer an.

«Silveli, bist du das?»

«Ja, ich bin das», sagt S. Bold.

Aus dem vorbereiteten Monolog wird ein Dialog.

«Silveli! Du kamst mit fünf zu mir, hast noch immer ins Bett gemacht.»

«Ja, das habe ich.»

«Und die Fingernägel hattest du so weit abgebissen, dass ich deine Händchen täg-

lich in Kamille gebadet und mit Wundcreme behandelt habe, weil ich Angst hatte, du könntenst eine Infektion bekommen.»

«Ja, das hast du, Maria.»

«Als dich nach zwei Jahren deine Mutter wieder holte, weil sie inzwischen geheiratet hatte, hast du dich so an mir festgekrallt, dass das Blut an meinem Arm herunterlief.»

«Ja, das habe ich, weil ich nicht von dir weg wollte.»

«Und warum schreibst du mir nun diesen Brief? Verlangst ein Fähigkeitszeugnis?»

«Weil die neuen gesetzlichen Vorschriften das so verlangen. Bitte glaube mir, Maria,

diesen Brief zu schreiben, ist mir schwergefallen. Ich wünschte, dass noch viele Kinder es bei dir gut haben, so gut, wie ich es hatte. Aber ich kann nichts für dich tun. Weil die Gesetze eingehalten werden müssen – und für alle gelten. Das habe ich auch bei dir gelernt.»

Maria geht. Das Gespräch mit dem erwarteten Herrn Bold ist anders verlaufen, als sie es sich vorgestellt hat. S. Bold ist Silvia, das Pflegekind, an dem ihr Herz am meisten gehangen hat. Draussen vor der Türe sucht sie in ihrer Tasche nach einem Taschentuch.

Auch S. Bold greift nach ihren Taschentüchern. Dann pudert sie sich die Nase und auf dem Display an ihrer Türe erscheint erneut: S. Bold, bitte eintreten.

## Eidg. dipl. Eltern

Zwar gabs seit Millionen Jahren  
Schon Mütter, die ihr Kind gebaren  
Und unter allen Himmelszelten  
Den Lauf der Welten sicherstellten

Sie taten dies ohne zu ahnen  
Geschweige denn es gar zu planen  
Was aus den Bälgen werden würde  
Ob Ruhm sie brachten oder Bürde

Man fragt sich schon, wie die das machen  
Und was die sich wohl dabei dachten  
Stets Kinder auf die Welt zu hieven  
Ganz ohne Halt und Perspektiven

Nun sieht man ja, wohin das führte  
Und wie man so das Chaos schürte  
Es folgt daraus ganz konsequent  
Der Mensch ist kein Naturtalent

So gilt dem wilden Kinderzeugen  
Nun endlich gründlich vorzubeugen  
Und dieses nur noch zu gestatten  
Wenn Eltern die Erlaubnis hatten

Und um dieselbe zu erringen  
Muss man den Eignungsnachweis bringen  
Damit wir endlich hier auf Erden  
Nach ISO-Normen menschlich werden

Dann sorgt die gute dipl. Mutter  
Mit dipl. Vater für das Futter  
Worauf dann jedes dipl. Kind  
Und alle Menschen dipl. sind

So haben wir dank diesem Kniff  
Die Welt für allemal im Griff  
Es ist mir nur noch nicht ganz klar  
Ob das der Sinn der Schöpfung war?

ERNST BANNWART

